



TECHNICAL DATA

DE **Pasta Primavera**

EN Pasta Primavera

FR Pâtes Primavera aux légumes variés

IT Pasta alla salsa di verdura

NL Pasta in groentesaus

ES Pasta en salsa de legumbres

PL Makaron w sosie warzywnym

CS Pasta Primavera

RO Paste cu amestec de legume

HU Vegyes zöldséges készítmény

UK Паста Прімавера

DA Pasta i gemysesauce

FI Pasta Primavera

NO Pasta Primavera

SV Pasta Primavera

PT Pasta primavera

SI Testenine Primavera

Art.-Code:	30404025	HS-Code:	19023010
EAN Code:	4015753404254	CoO:	DE
e	150g		

(DE) Nudeln in Gemüsesoße Zutaten: Nudeln 50 % (**Hartweizengrieß, Ei**, Salz), Käsesoße (Maltodextrin, modifizierte Stärke, pflanzliches Öl und Fett (Sonnenblume, Raps und Kokos), **Sahnepulver**, Käsepulver, Salz, Zucker, Würze, Knoblauch, Aroma (enthält **Milch**), Raucharoma), **Sahnepulver**, Fettpulver (Sonnenblumenöl, Glukosesirup, **Milchprotein**), Gemüse Mischung in veränderlichen Gewichtsanteilen 15 % (Mais, Karotten, Erbsen, Lauch, Zucchini, Brokkoli, Zwiebeln, Blumenkohl), modifizierte Stärke, Stärke, Gemüsebrühe (Speisesalz, Stärke, Zucker, Gewürze (enthält **Sellerie**), Rapsöl, Fructose), Hefeextrakt, Pfeffer. Kann Spuren von **Soja, Senf** und **Schalenfrüchten** enthalten. **Zubereitung:** Kochendes Wasser bis zu 8 cm auf der Skala (490 ml) direkt in den Beutel gießen, sorgfältig umrühren, Beutel verschließen und 8 Min. ziehen lassen.

(EN) Mixed vegetable pasta Ingredients: Pasta 50 % (**durum wheat semolina, egg**, salt), cheese sauce (maltodextrin, modified starch, vegetable oil and fat (sunflower, rapeseed and coconut), **cream powder**, cheese powder, salt, sugar, seasoning, garlic, flavoring (contains **milk**), smoke flavoring), **cream powder**, fat powder (sunflower oil, glucose syrup, **milk protein**), vegetable mix in variable proportions 15 % by weight (corn, carrots, peas, leek, zucchini, broccoli, onions, cauliflower), modified starch, starch, vegetable stock (salt, starch, sugar, spices (contains **celery**), rapeseed oil, fructose), yeast extract, pepper. May contain traces of **soy, mustard** and **nuts**. **Preparation:** Pour boiling water up to 8 cm on the scale (490 ml) directly into the bag, stir carefully, close the bag and leave to infuse for 8 minutes.

(FR) Pâtes Primavera aux légumes variés Ingrédients: Pâtes 50 % (**semoule de blé dur, œuf**, sel), sauce au fromage (maltodextrine, amidon modifié, huile et graisse végétales (tournesol, colza et coco), **poudre de crème**, poudre de fromage, sel, sucre, condiments, ail, arôme (contient du **lait**), arôme fumé), **poudre de crème**, poudre grasse (huile de tournesol, sirop de glucose, **protéine de lait**), mélange de légumes en proportions variables 15 % (maïs, carottes, pois, poireaux, courgettes, brocolis, oignons, choux-fleurs), amidon modifié, amidon, bouillon de légumes (sel, amidon, sucre, épices (contient du **céleri**), huile de colza, fructose), extrait de levure, poivre. Peut contenir des traces de **soja, moutarde** et **fruits à coque**. **Préparation:** Verser 490 ml d'eau bouillante jusqu'à 8 cm sur l'échelle directement dans le sachet, bien remuer, refermer le sachet et laisser reposer 8 minutes.

(IT) Pasta alla salsa di verdura Ingredienti: Pasta 50 % (**semola di grano duro, uovo, sale**), salsa al formaggio (maltodestrina, amido modificato, oli e grassi vegetali (girasole, colza e cacao), **polvo de nata**, polvere di formaggio, sale, zucchero, spezie, aglio, aroma (contiene **latte**), aroma affumicato), **polvo de nata**, polvere grassa (olio di girasole, sciroppo di glucosio, **proteine del latte**), mix di verdure in proporzioni variabili 15 % (mais, carote, piselli, porri, zucchine, broccoli, cipolle, cavolfiore), amido modificato, amido, brodo vegetale (sale, amido, zucchero, spezie (contiene **sedano**), olio di colza, fruttosio), estratto di lievito, pepe. Può contenere tracce di **soia, senape** e **frutta a guscio**. **Preparazione:** Versare 490 ml di acqua bollente fino a 8 cm sulla scala direttamente nella busta, mescolare bene, chiudere la busta e lasciare riposare per 8 minuti.

(NL) Pasta in groentesaus Ingrediënten: Pasta 50 % (**gries van harde tarwe, ei**, zout), kaassaus (maltodextrine, gemodificeerd zetmeel, plantaardige oliën en vetten (zonnebloem, koolzaad en kokos), **roompoeder**, kaaspoeder, zout, suiker, kruiden, knoflook, aroma (bevat **melk**), rookaroma), **roompoeder**, vetpoeder (zonnebloemolie, glucosestroop, **melkeiwit**), groentemix in variabele gewichtsverhoudingen 15 % (mais, wortelen, erwten, prei, courgette, broccoli, uien, bloemkool), gemodificeerd zetmeel, zetmeel, groentebouillon (zout, zetmeel, suiker, kruiden (bevat **selderij**), koolzaadolie, fructose), gist-extract, peper. Kan sporen bevatten van **soja, mosterd** en **noten**. **Bereiding:** Giet 490 ml kokend water tot 8 cm op de schaal direct in de zak, roer goed, sluit de zak en laat 8 minuten staan.

(ES) Pasta en salsa de legumbres Ingredientes: Pasta 50 % (**semola de trigo duro, huevo**, sal), salsa de queso (maltodextrina, almidón modificado, aceites y grasas vegetales (girasol, colza y coco), **polvo de nata**, polvo de queso, sal, azúcar, condimentos, ajo, aroma (contiene **leche**), aroma ahumado), **polvo de nata**, polvo graso (aceite de girasol, jarabe de glucosa, **proteína de leche**), mezcla de verduras en proporciones variables 15 % (maíz, zanahorias, guisantes, puerros, calabacines, brócoli, cebollas, coliflor), almidón modificado, almidón, caldo de verduras (sal, almidón, azúcar, especias (contiene **apio**), aceite de colza, fructosa), extracto de levadura, pimienta. Puede contener trazas de **soja, mostaza** y **frutos secos**. **Preparación:** Verter 490 ml de agua hirviendo hasta los 8 cm de la escala directamente en la bolsa, remover bien, cerrar la bolsa y dejar reposar durante 8 minutos.



TECHNICAL DATA

(PL) Makaron w sosie warzywnym Składniki: Makaron 50 % (**semolina z pszenicy twardej, jajka**, sól), sos serowy (maltodekstryna, skrobia modyfikowana, oleje i tłuszcze roślinne (słonecznikowy, rzepakowy i kokosowy), **proszek śmietankowy**, proszek serowy, sól, cukier, przyprawy, czosnek, aromat (zawiera **mleko**), aromat dymu wędzarniczego), **proszek śmietankowy**, proszek tłuszczowy (olej słonecznikowy, syrop glukozowy, **białko mleka**), mieszanka warzyw w zmierzonych proporcjach 15 % (kukurydza, marchew, groszek, por, cukinia, brokuły, cebula, kalafior), skrobia modyfikowana, skrobia, bulion warzywny (sól, skrobia, cukier, przyprawy (zawiera **seler**), olej rzepakowy, fruktoza), ekstrakt drożdżowy, pieprz. Może zawierać śladowe ilości **soi, gorczycy i orzechów. Przygotowanie:** Wlać 490 ml wrzącej wody do poziomu 8 cm w szali, wymieszać, zamknąć torebkę i odstawić na 8 minut.

(CS) Těstoviny v zeleninové omáčce Složení: Těstoviny 50 % (**krupice z tvrdé pšenice, vejce**, sůl), sýrová omáčka (maltodextrin, modifikovaný škrob, rostlinné oleje a tuky (slunečnice, řepka a kokos), **smetanový prášek**, sýrový prášek, sůl, cukr, koření, česnek, aroma (obsahuje **mleko**), kořovité aroma), **smetanový prášek**, tukový prášek (slunečnicový olej, glukózový sirup, **mléčné bílkoviny**), směs zeleniny v proměnlivém poměru 15 % (kukuřice, mrkev, hrášek, pórek, cuketa, brokolice, cibule, květák), modifikovaný škrob, škrob, zeleninový vývar (sůl, škrob, cukr, koření (obsahuje **celer**), řepkový olej, fruktóza), extrakt z kvasnic, pepř. Může obsahovat stopy **soji, hořčice a skořápkových plodů. Příprava:** Nalijte 490 ml vroucí vody po značku 8 cm přímo do sáčku, dobře promíchejte. Sáček uzavřete a nechte 8 minut odstát.

(RO) Paste cu amestec de legume Ingrediente: Paste 50 % (**grîș din grâu dur, ou**, sare), sos de brânză (maltodextrină, amidon modificat, uleiuri și grăsimi vegetale (floarea-soarelui, rapiță și cocos), **smântână praf**, brânză pudră, sare, zahăr, condimente, usturoi, aromă (conține **lapte**), aromă de fum), **smântână praf**, grăsimi pudră (ulei de floarea-soarelui, sirop de glucoză, **proteine din lapte**), amestec de legume în proporții variabile 15 % (porumb, morcovi, mazăre, praz, dovlecei, broccoli, ceapă, conopidă), amidon modificat, amidon, supă de legume (sare, amidon, zahăr, condimente (conține **țelină**), ulei de rapiță, fructoză), extract de drojdie, piper. Poate conține urme de **soia, muștar și fructe cu coajă lemnoasă. Preparare:** Turnați apă clocotită până la marcăjul de 8 cm de pe gradajie (490 ml) direct în pachet, amestecați cu grijă, închideți pachetul și lăsați să se infuzeze timp de 8 minute.

(HU) Vegyes zöldséges tészta Összetevők: Tészta 50 % (**durumbúzádara, tojás**, só), sajtössz (maltodextrin, módosított keményítő, növényi olajok és zsírok (napraforgó, repce és kókusz), **tejszínpor**, sajtpor, só, cukor, fűszerek, fohagyoma, aroma (**tejtartalmú**), füstölt aroma), **tejszínpor**, zsíros por (napraforgóolaj, glukózzsír, **tejfahérje**), zöldségkeverék változó arányban 15 % (kukorica, sárgarépa, borsó, póréhagyma, cukkini, brokkoli, hagyma, karfiol), módosított keményítő, keményítő, zöldségkeverék (só, keményítő, cukor, fűszerek (**zeller** tartalmaz), repceolaj, fruktóz), élesztő kivonat, bors. **Szóját, mustárt és dióféléket** nyomokban tartalmazhat. **Elkészítés:** Öntsön 490 ml forró vizet a tasakba a 8 cm-es jelzésig, keverje össze alaposan. Zárja le a tasakot, és hagyja állni 8 percig.

(UK) Макароны в овощевому соусі Інгредиенты: Макароны 50 % (**тверда пшениця, яйце**, сіль), сирний соус (мальтодекстрин, модифікований крохмаль, рослинні олії та жири (соняшник, ріпак і кокос), **сухі вершки**, сирний порошок, сіль, цукор, спеції, часник, ароматизатор (містить **молоко**), димовий ароматизатор), **сухі вершки**, жирова суміш (соняшникова олія, глюкозний сироп, **молочний білок**), овочева суміш у змінних пропорціях 15 % (кукурудза, морква, горох, цибуля-порей, цукіні, брокколі, цибуля, цвітна капуста), модифікований крохмаль, крохмаль, овочевий бульйон (сіль, крохмаль, цукор, спеції (містить **селеру**), ріпакова олія, фруктоза), дріжджовий екстракт, перець. Може містити сліди **сої, гірчиці та горіхів. Приготування:** Додайте 490 мл кип'яченої води до позначки 8 см у пакет, ретельно перемішайте. Закрийте пакет і дайте настоятися 8 хвилин.

(DA) Pasta i gemyesauce Ingredienser: Pasta 50 % (**durumhvede, æg**, salt), ostesauce (maltodextrin, modificeret stivelse, vegetabiliske olier og fedtstoffer (solsikke, raps og kokos), **flødepulver**, ostepulver, salt, sukker, krydderier, hvidløg, aroma (indeholder **mælk**), røgaroma), **flødepulver**, fedtpulver (solsikkeolie, glukosesirup, **mælkeprotein**), grøntsagsblanding i varierende forhold 15 % (majs, gulerødder, ærter, porre, zucchini, broccoli, løg, blomkål), modificeret stivelse, stivelse, grøntsagsbouillon (salt, stivelse, sukker, krydderier (indeholder **selleri**), rapsolie, fruktose), gær-ekstrakt, peber. Kan indeholde spor af **soja, sennep og nødder. Tilberedning:** Hæld 490 ml kogende vand op til 8 cm på skalaen i posen, rør grundigt rundt. Luk posen, og lad den trække i 8 minutter.

(FI) Pasta vihanneskastikkeessa Ainekset: Pasta 50 % (**durumvehnä, kananmuna**, suola), juustokastike (maltodekstriini, muunneltu tärkkelys, kasviöljyt ja -rasvat (auringonkukka, rypsi ja kookos), **kermajauhe**, juustojauhe, suola, sokeri, mausteet, valkosipuli, aromi (sisältää **maitoa**), savuaroimi), **kermajauhe**, rasvajauhe (auringonkukkaöljy, glukosiisirappi, **maidon proteiini**), vihanneskeituitus vaihtelevin osuuksin 15 % (maissi, porkkana, herneet, purjo, kesäkurpitsa, parsakaali, sipuli, kukkakaali), muunneltu tärkkelys, tärkkelys, kasvisliemi (suola, tärkkelys, sokeri, mausteet (**selleri**), rypsiöljy, fruktoosi), hiivauute, pippuri. Saattaa sisältää jämiä **soijasta, sinapista ja pähkinöistä. Valmistus:** Kaada 490 ml kiehuvaa vettä pussin 8 cm merkkiin asti, sekoita huolellisesti. Sulje pussi ja anna hautua 8 minuuttia.

(NO) Pasta i grønnsakssaus Ingredienser: Pasta 50 % (**durumhvede, egg**, salt), ostesaus (maltodextrin, modifisert stivelse, vegetabiliske oljer og fettstoffer (solsikke, raps og kokos), **fløtepulver**, ostepulver, salt, sukker, krydder, hvitløk, aroma (inneholder **melk**), røykaroma), **fløtepulver**, fettpulver (solsikkeolje, glukosesirup, **mælkeprotein**), grønnsaksblanding i varierende mengder 15 % (mais, gulrøtter, erter, purreløk, squash, brokkoli, løk, blomkål), modifisert stivelse, stivelse, grønnsaksbuljong (salt, stivelse, sukker, krydder (inneholder **selleri**), rapsolje, fruktose), gjærekstrakt, pepper. Kan inneholde spor av **soya, sennep og nøtter. Tilberedning:** Hell 490 ml kokende vann opp til 8 cm på skalaen i posen, rør godt rundt. Lukk posen, og la stå i 8 minutter.

(SV) Pasta i grönsakssås Ingredienser: Pasta 50 % (**durumvetemjöl, ägg**, salt), ostsås (maltodextrin, modifierad stärkelse, vegetabiliska oljor och fetter (solros, raps och kokos), **gräddpulver**, ostpulver, salt, socker, krydder, vitlök, aroma (inneholder **mjölk**), rökaroma), **gräddpulver**, fetttrikt pulver (solrosolja, glukossirap, **mjölkprotein**), grönsaksblandning i varierande proportioner 15 % (mais, morötter, ärtor, purjolök, zucchini, broccoli, lök, blomkål), modifierad stärkelse, stärkelse, grönsaksbuljong (salt, stärkelse, socker, kryddor (**selleri**), rapsolja, fruktos), jästextrakt, peppar. Kan innehålla spår av **soja, senap och nøtter. Tillagning:** Häll 490 ml kokande vatten upp till 8 cm på skalan i påsen, rör om noggrant. Förslut påsen och låt stå i 8 minuter.

(PT) Massa com molho de legumes Ingredientes: Massa 50 % (**sêmola de trigo duro, ovo**, sal), molho de queijo (maltodextrina, amido modificado, óleos e gorduras vegetais (girassol, colza e coco), **pó de natas**, pó de queijo, sal, açúcar, especiarias, alho, aroma (contém **leite**), aroma de fumo), **pó de natas**, pó de gordura (óleo de girassol, xarope de glicose, **proteína do leite**), mistura de legumes em proporções variáveis 15 % (milho, cenouras, ervilhas, alho-francês, curgete, brócolos, cebolas, couve-flor), amido modificado, amido, caldo de legumes (sal, amido, açúcar, especiarias (**aipo**), óleo de colza, frutose), extrato de levedura, pimenta. Pode conter vestígios de **soja, mostarda e frutos de casca rija. Preparação:** Adicione 490 ml de água a ferver até à marca de 8 cm no saco, mexa bem. Feche o saco e deixe repousar durante 8 minutos.

(SI) Testenine v zelenjavni omaki Sestavine: Testenine 50 % (**durum pšenični zdrob, jajca**, sol), sirova omaka (maltodekstrin, modificiran škrob, rastlinska olja in maščobe (sončnično, repično in kokosovo), **smetanova moka**, sirni prah, sol, sladkor, začimbe, česen, aroma (vsebuje **mleko**), dimna aroma), **smetanova moka**, maščobni prah (sončnično olje, glukozni sirup, **mléčne beljakovine**), zelenjavna mešanica v spremenljivih razmerjih 15 % (koruza, korenje, grah, por, bučke, brokoli, čebula, cvetača), modificiran škrob, škrob, zelenjavna juha (sol, škrob, sladkor, začimbe (**zelena**), repično olje, fruktoza), ekstrakt kvasa, paper. Lahko vsebuje sledi **soje, gorčice in oreščkov. Priprava:** Nalijte 490 ml vrele vode do oznake 8 cm neposredno v vrečko, dobro premešajte. Zaprite vrečko in pustite stati 8 minut.

Nettofüllgewicht/Net filling weight/Poids net/ Peso netto di riempimento/ Netto vulgewicht/ Peso neto de llenado/ Masa wypełnienia netto/ Čistá hmotnost náplně/ Greutatea netă de umplere/ Nettó töltőtömeg/ вара нетто наповнення/ Netto fyldningsvægt/ Nettotäydytöpaino/ Netto fyllvekt/ Nettofyllnadsvikt/ Peso líquido de enchimento/ Neto teža polnjenja

150g

Wasserzugabe/Added water/Eau ajoutée/ Aggiunta di acqua/ Toevoeging van water/ Adición de agua/ Dodatek wody/ Pridavek vody/ Adaos de apă/ Víz hozzáadása/ Додавання води/ Tilsætning af vand/ Veden lisäminen/ Tilsetning av vann/ Tillsats av vatten/ Adição de água/ Dodajanje vode

490ml

Fertige Menge/Ready quantity/Poids total/ Quantità finita/ Afgewerkte hoeveelheid/ Cantidad acabada/ Zakończona ilość/ Hotové množství/ Cantitate finită/ Kész mennyiség/ Готова кількість/ Færdig mængde/ Valmis määrä/ Ferdig mængde/ Färdig kvantitet/ Quantidade acabada/ Končna količina

640g

Durchschnittliche Nährwerte pro 100 g Trockenprodukt/Average nutritional values per 100 g dried product/Valeur nutritive moyenne pour 100 g de produit sec/ Valori nutrizionali medi per 100 g di prodotto secco/ Gemiddelde voedingswaarden per 100 g droog product/ Valores nutricionales medios por 100 g de producto seco/ Średnie wartości odżywcze na 100 g suchego produktu/ Průměrné výživové hodnoty na 100 g suchého produktu/ Valori nutriționale medii per 100 g produs uscat/ Átlagos tápértékek 100 g száraz termékre vetítve/ Середня поживна цінність на 100 г сухого продукту/ Gennemsnitlige næringsværdier pr. 100 g tørt produkt/ Keskimääräiset ravintoarvot 100 g kuivaa tuotetta kohti/ Gjennomsnittlig næringsverdi per 100 g tørt produkt/ Genomsnittliga näringsvärden per 100 g torr produkt/ Valores nutricionais médios por 100 g de produto seco/ Povprečne hranilne vrednosti na 100 g suhega izdelka

**Brennwert/Energy/Énergétique/Energia/Energie/Energia/Energia/Energie/Energie/Energi-
a/енергія/Energi/Energia/Energi/Energi/Energia/Energija**

1778kJ/425 kcal

**Fett/Fat/Lipides/Grasso/ Vet/ Grasa/ Tłuszcz/ Tuk/ Gräsime/ Fat/ Жир./ Fedt/ Fat/ Fett/
Fett/ Gordura/ Maščoba**

15,8g

- davon gesättigte Fettsäuren/of which saturated fatty acids/dont acides gras/di cui acidi grassi saturati/ waarvan verzadigde vetzuren/ de los cuales ácidos grasos saturados/ w tym nasycone kwasy tłuszczowe/ z toho nasycené mastné kyseliny/ din care acizi grași saturați/ ebből telített zsírsavak / з них насичених жирних кислот / heraf mættede fedtsyrer/ joista tyydyttyneitä rasvahappoja/ hvorav mettede fettsyrer/ varav mättade fettsyror/ dos quais ácidos gordos saturados/ od tega nasičene maščobne kisline

7,5g

Kohlenhydrate/Carbohydrates/ Glucides/ Carboidrati/Koolhydraten/Carbohidratos/ Węglowodany/ Sacharidy/ Carbohidrați/ Szénhidrátok/ Вуглеводи/ Kulhydrater/ Hiilihydraatit/ Karbohydrater/ Kolhydrater/ Hidratos de carbono/ Ogljikovi hidrati

55,4g

- davon Zucker/of which sugar/dont sucses/ lo zucchero/ daarvan suiker/ del mismo azúcar/ jego cukier/ z toho cukr/ zahăr din acestă/ ebből cukor/ з нього цукру/ heraf sukker/ siitä sokeri/ derav sukker/ därav socker/ do mesmo açúcar/ od tega sladkor

7,0g

Ballaststoffe/Fibre/ Fibres alimentaires/ Fibra alimentare/ Voedingsvezels/ Fibra alimentaria/ Błonnik pokarmowy/ Vlákna/ Fibre dietetice/ Élelmi rostok/ Харчові волокна/ Kostfibre/ Ravintokuitu/ Kostfiber/ Kostfiber/ Fibra alimentar/ Prehranska vlaknina

3,8g

Eiweiss/Protein/Protéines/ Proteine/ Eiwit/ Proteína/ Białko/ Protein/ Proteine/ Protein/ Białko/ Protein/ Proteini

11,4g

Salz/Salt/Sel/Sale/ Zout/Sal/ Sól/ Sül/ Sare/ Só/ Сіль/ Salt/ Suola/ Salt/ Sal/ Sol

2,4g

Mindestens haltbar bis Ende/Best before end/A consommer de préférence avant le/ Da konsumarsi preferibilmente entro la fine di/ Best voor einde van/ Mejor antes de finales de/ Najlepiej przed końcem/ Nejlépe do konce/ Cel mai bine înainte de sfârșitul lui/ Legjobb a következő hónap vége előtt/ Краще до кінця/ Bedst inden udgangen af/ Parasta ennen/ Best før utgangen av/ Bäst före slutet av/ Melhor antes do final de/ Najbolje pred koncem

5 Jahre/years/ans/ anni / jaren/ años/ lata/ let/ ani/ évek/ років / år/ vuotta / år/ år/ anos/ let

Manufacturing facility:

Katadyn Deutschland GmbH | Hessening 23 | 64546 Mörfelden-Walldorf | Germany

Tel: +49 61 05 45 67 89 | Fax: +49 61 05 4 58 77 | sales@katadyn.de | www.katadyngroup.com